

MINISTERI DE LA PRESIDÈNCIA

17617 *CORRECCIÓ d'errades al Reial decret 1782/2004, de 30 de juliol, pel qual s'aprova el Reglament de control del comerç exterior de material de defensa, d'altre material i de productes i tecnologies de doble ús.* («BOE» 248, de 14-10-2004.)

Havent observat errades en el text del Reial decret 1782/2004, de 30 de juliol, pel qual s'aprova el Reglament de control del comerç exterior de material de defensa, d'altre material i de productes i tecnologies de doble ús, publicat en el «Butlletí Oficial de l'Estat» número 210, de 31 d'agost de 2004, i en el suplement en català número 17, d'1 de setembre de 2004, es procedeix a fer-ne les rectificacions oportunes referides a la versió en llengua catalana:

A la pàgina 2825, segona columna, a l'article 20.2, on diu: «...les operacions d'exportació-expedició i importació/introducció del material...», ha de dir: «...les operacions d'exportació-expedició del material...».

A la pàgina 2835, ha d'aparèixer, abans de l'annex I, el següent:

«PRINCIPIS ADMINISTRATIUS APLICABLES ALS ANNEXOS I, II I III

1. La descripció d'un article de les llistes es refereix tant al nou com a l'usat.

2. Quan la descripció d'un material de les llistes no conté qualificacions ni especificacions, es considera que inclou totes les variables d'aquest article. Els títols de les categories i subcategories només tenen per objecte facilitar la consulta i no afecten la interpretació de les definicions dels articles.

3. L'objecte dels controls d'exportació no s'ha d'invalidar per l'exportació d'un material no sotmès a control (incloses les instal·lacions) que contingui un o diversos components sotmesos a control quan el component o els components constitueixin l'element principal de l'article i sigui factible la seva remoció o la seva utilització amb altres finalitats.

Nota: en jutjar si el component o els components sotmesos a control s'ha de considerar l'element principal, s'han de ponderar els factors de quantitat, valor i coneixements tecnològics implicats, així com altres circumstàncies especials de les quals pot derivar que el component o els components sotmesos a control són l'element principal del material adquirit.

4. L'objecte de control no s'ha d'invalidar per l'exportació de components.

5. Les definicions i la terminologia dels annexos I, II i III s'entenen als únics efectes d'aquest Reglament.»

A la pàgina 2836, segona columna, a l'article 7, on diu: «...EQUIP RELACIONAT, COMPONENTS, MATERIALS I "TECNOLOGIA"; SEGONS S'INDICA:», ha de dir: «...EQUIP RELACIONAT, COMPONENTS I MATERIALS, SEGONS S'INDICA:».

A la pàgina 2863, segona columna, a la llista 3.b.17, on diu: «Trietanolamina (102-71-6)», ha de dir: «Trietanolamina (CAS 102-71-6)».

A la pàgina 2873, primera columna, a l'apartat «Altres observacions», on diu: «L'expedició de CUD està regulada a l'article 31 del Reglament...», ha de dir: «L'expedició de CUD està regulada a l'article 33 del Reglament...».

17618 *ORDRE PRE/3297/2004, de 13 d'octubre, per la qual s'inclouen nous annexos en el Reial decret 2163/1994, de 4 de novembre, pel qual s'implanta el sistema harmonitzat comunitari d'autorització per comercialitzar i utilitzar productes fitosanitaris.* («BOE» 248, de 14-10-2004.)

La Directiva 91/414/CEE, del Consell, de 15 de juliol, relativa a la comercialització de productes fitosanitaris, s'incorpora a l'ordenament jurídic espanyol en virtut del Reial decret 2163/1994, de 4 de novembre, pel qual s'implanta el sistema harmonitzat comunitari d'autorització per comercialitzar i utilitzar productes fitosanitaris.

La Directiva 2003/82/CE, de la Comissió, d'11 de setembre, per la qual es modifica la Directiva 91/414/CEE del Consell pel que fa a les frases normalitzades indicatives de riscos especials i de precaucions respecte als productes fitosanitaris, estableix els annexos IV i V de la Directiva esmentada.

El Reial decret 255/2003, de 28 de febrer, pel qual s'aprova el Reglament sobre classificació, envasament i etiquetatge de preparats perillosos, estableix els principis generals, que s'han d'aplicar sobre la base de les propietats intrínseques dels preparats. No obstant això, aquests criteris poden no permetre una descripció suficient dels riscos especials que puguin sorgir durant l'ús dels productes fitosanitaris en la pràctica.

El Reial decret 2163/1994, estableix a l'article 27 que tots els envasos de productes fitosanitaris han de complir determinats requisits relatius a l'etiquetatge, com la indicació de la naturalesa dels eventuais riscos especials per a les persones, els animals o el medi ambient, en forma de frases normalitzades seleccionades. Així mateix, disposa que tots els envasos de productes fitosanitaris han d'indicar les precaucions que s'han d'adoptar per protegir les persones, els animals o el medi ambient en forma de frases normalitzades seleccionades.

En conseqüència, mitjançant aquesta Ordre s'incorpora a l'ordenament jurídic intern la Directiva 2003/82/CE, de la Comissió, d'11 de setembre, i recull a l'annex 1 els nous annexos IV i V del Reial decret 2163/1994, les frases normalitzades relatives als riscos especials i a les precaucions respecte als productes fitosanitaris, que han de permetre una descripció suficient dels riscos especials que puguin sorgir durant l'ús del producte fitosanitari, així com de les precaucions que s'hagin de prendre, i a l'annex 2 les dates per a la seva aplicació a les revisions de productes fitosanitaris, segons les substàncies actives que hi figuren.

Aquesta Ordre es dicta d'acord amb l'habilitació que estableix la disposició final primera del Reial decret 2163/1994.

La Comissió Interministerial per a l'Ordenació Alimentària ha emès un informe preceptiu sobre aquesta disposició. Així mateix, en la seva tramitació han estat consultades les comunitats autònomes i els sectors afectats.

En virtut d'això, a proposta de les ministres d'Agricultura, Pesca i Alimentació, de Sanitat i Consum i de Medi Ambient, disposo:

Article únic. *Modificació del Reial decret 2163/1994.*

1. S'afegeixen al del Reial decret 2163/1994, de 4 de novembre, pel qual s'implanta el sistema harmonitzat comunitari d'autorització per comercialitzar productes fitosanitaris, els annexos IV i V inclosos a l'annex 1 d'aquesta Ordre. En compliment del que estableix l'article 27 del Reial decret esmentat, en les etiquetes dels productes fitosanitaris autoritzats s'han d'aplicar les frases harmonitzades que contenen els annexos esmentats.